

**Zeitschrift:** Nidwaldner Kalender  
**Herausgeber:** Nidwaldner Kalender  
**Band:** 105 (1964)  
  
**Rubrik:** Verzeichnis der Autobesitzer von Nidwalden und Obwalden

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Der Zugriff auf das Verzeichnis  
der Autobesitzer Nidwaldens bzw.  
Obwaldens ist gesperrt.**

**L'accès au Verzeichnis der  
Autobesitzer Nidwaldens resp.  
Obwaldens est bloqué.**

**Access to the Verzeichnis der  
Autobesitzer Nidwaldens resp.  
Obwaldens is blocked.**



Die Grundlage jeder haltbaren Frisur ist der erstklassige Haarschnitt, wir legen sehr großen Wert darauf.

## Giezendanner Stans

Telefon 84 13 40

### Arnold Businger Stans

empfiehlt sich für fachgemäße und sorgfältige Ausführung sämtlicher Arbeiten

Mechanische Schreinerei

Schmiedgasse 29

Telefon (041) 84 16 15



### Nitrophosphatkali

der gute  
Wiesendünger.  
5 kg genügen  
pro Are (100 m<sup>2</sup>)

**LONZA AG. BASEL**

Bauschreinerei  
gediegenen Innenausbau  
neuzeitliche Kunstharzküchen  
geschmackvolle Aussteuern  
Büro- und Wirtschaftsmobiliar  
Telefon (041) 84 51 66

**Josef Bissig, Ennetbürgen NW**  
**mech. Schreinerei**

Der Weg zu mir lohnt sich,  
willst Du sein gut beraten, rasch bedient



**Gebr. Schenk      Buochs**

Hinterdorf — Telefon 84 51 58

**Sanitäre Installationen — Mech. Schlosserei**  
**Zentralheizungen — Oelfeuerungen**

Empfehlen sich zur Uebernahme sämtlicher  
in ihr Fach einschlagenden Arbeiten  
Mäßige Preise — Prompte Bedienung

**W. Barmettler & Co.      Kohlenhandlung**

**Buochs      Stans**

Telefon 84 54 40      Telefon 84 22 24

Wir liefern:

Kohlen, Koks, Briketts, Holz, Heizöl

**Josef Murer**  
**Beckenried**

Telefon 84 52 65

**Möbelmagazin**  
**Holzbildhauerei**  
**Drechslerarbeiten**

liefert prompt und preiswert

**Oskar Achermann**

**Stans, Telefon 84 12 50**

**Hergiswil, Telefon 75 15 04**

empfiehlt sich höflich  
für Topfpflanzen, Schnittblumen  
Binderei, Grabpflanzung und Gartenbau



## Über Hundert Jahre Vertrauen

Die Rentenanstalt hat seit ihrer Gründung über 4 Milliarden Franken an Versicherungsleistungen ausbezahlt, davon über 855 Millionen Franken als Rechnungsüberschüsse, die statutengemäß ausschließlich ihren Versicherten zukommen. Allein im vergangenen Jahr wurden rund 53 Millionen Franken als Ueberschüsse den Versicherten vergütet. Die Rentenanstalt rechtfertigt das Vertrauen das ihr jeden Tag über 300 neue Versicherte entgegenbringen.



## RENTENANSTALT

Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt  
Hauptsitz in Zürich, General-Guisan Quai 40  
Gegründet 1857

Aelteste und größte schweizerische Lebensversicherungsgesellschaft

Generalagentur Luzern, Jos. Wyß, Schwanenplatz 4, Tel. (041) 3 56 35  
Mitarbeiter:

Ed. Schallberger, Hauptinspektor, **Ennetmoos**, Tel. 84 14 17

Josef Durrer, Bezirks-Vertreter, Kernmatt, **Kägiswil**, Tel. 85 23 88

Anton Burch, Bezirks-Vertreter, Brünischwand, **Stalden/Sarnen**, Tel. 85 28 65

NAHRIN

# NAHRIN AG SARNEN

## Spezial-Nahrungsmittel-Fabrik

Direkter Verkauf an Private durch eigene Fabrik-Reisevertreter, die Ihnen gerne unsere Musterkollektion zeigen, oder Tel. 041/85 18 78

NAHRIN

## NAHRIN ein Begriff — NAHRIN bürgt für Qualität!

Unsere selbst fabrizierten Produkte sind abgepackt in den bekannten **gesetzlich geschützten Packungen** mit der Marke NAHRIN in den grün-weißen viereckigen Feldern. Bitte achten Sie darauf! Vor Nachahmungen wird gewarnt. Verlangen Sie den Vertreter-Ausweis.

NAHRIN

NAHRIN

NAHRIN

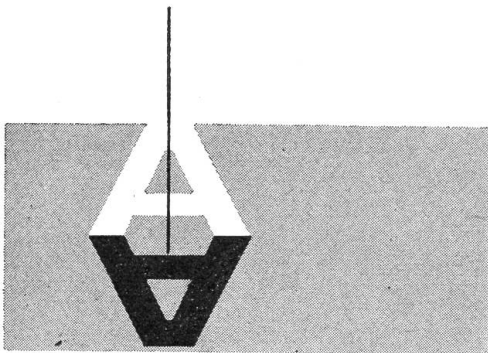
NAHRIN

NAHRIN



**Teppiche**  
**Vorhänge**  
**Bodenbeläge**  
**Möbel**  
**Polstermöbel**  
**Gartenmöbel**  
**Bettwaren**  
**Kinderwagen**  
**Lederwaren**  
**Sonnenstoren**  
**Lamellenstoren**  
**Wagenblachen**

**Telefon 84 13 95**



Hochbauarbeiten  
Tiefbauarbeiten  
Straßenbau  
Baggerarbeiten  
Reparaturen  
Baumaterialhandel

**ACHERMANN AG.**

**BUOCHS**

Telefon 84 57 91 / 84 55 06

**Schwestern Frei Weißwaren**  
**Stans**

Rabattmarken

Telefon 84 13 43

«Triumph» Hüftgürtel — Büstenhalter  
Fachmännische Beratung  
Scherrer und «Charmor» Wäsche  
Größte Auswahl

**Bäckerei-Conditorei H. Käslin, «Rössli», Stans**

Feinste Backwaren, Kolonialwaren, Weine, Tabake etc.  
5 % Rabattmarken — Telefon 84 24 16



*BAUSCHREINEREI*

***Odermatt***

*DALLENWIL Nw.*

**Fensterfabrik**

Telefon 84 22 63

# Auto-Fahrschule

für Car, Lastwagen, Personenwagen und Motorrad auf modernsten vollsynchronisierten Schulwagen.

Durch neueste Ausbildungsmethode am Verkehrstisch, Lichtbilder und Film. Auch in Fremdsprache.

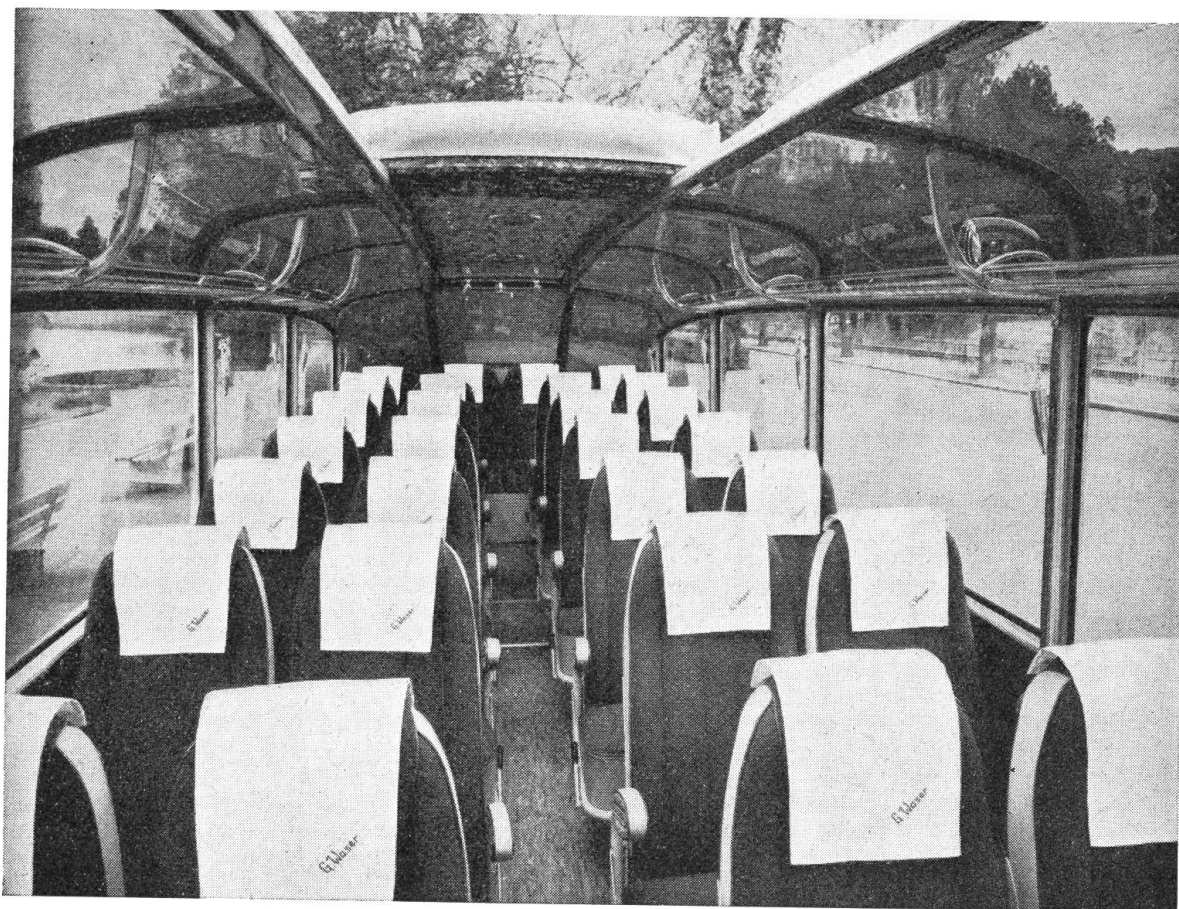
Prima Referenzen durch mehrjährige Erfahrung in allen Kat.

Autovermietung an Selbstfahrer 5—8 Plätze zu günstigen Bedingungen.

**A. Barmettler Buochs**

staatlich geprüfter Fahrlehrer

Telefon 84 58 44



**Gesellschaftsfahrten  
Hochzeitsfahrten  
Vereinsausflüge**

mit bequemem Car-Alpin zu  
mässigen Preisen

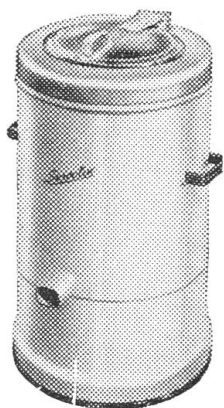
Höflich empfiehlt sich

**Gottfried Waser Stans**

**Auto-Unternehmungen**

Telefon 84 22 22 / 84 22 24

Postauto-Halter der Postkurse Hergiswil—Beckenried u. Beckenried—Emmetten



Wäscheschleuder für  
3 kg Trockenwäsche  
zum Schlagerpreis von  
Fr. 198.—  
andere Modelle ab  
Fr. 186.—

Sie verlangen 100-prozentige Sicherheit!

Wie liefern Ihnen jeden Apparat mit Garantie und bieten dazu noch 100-prozentigen Reparatursdienst.

Darum kommen auch Sie immer wieder gerne zu uns, weil Sie wissen, daß Sie gut und vorteilhaft beraten und bedient werden.

**büchel  
binkert**

Stans, Telefon 84 14 28 — Ennetbürgen, Telefon 84 59 55

Im heimeligen

## Kaffeestubli Stanser

werden Sie stets  
gut bedient



**Fritz Achermann-Wyß Stans**

Bäckerei

Konditorei

Kolonialwaren

Telefon 84 12 28

# Kreuz- Bäckerei Stans

Feine Backwaren  
6-Korn-Spezialbrot  
Spezial Burebrot

Vé-Gé-Lebensmittel

5 % Rabattmarken  
Hauslieferung

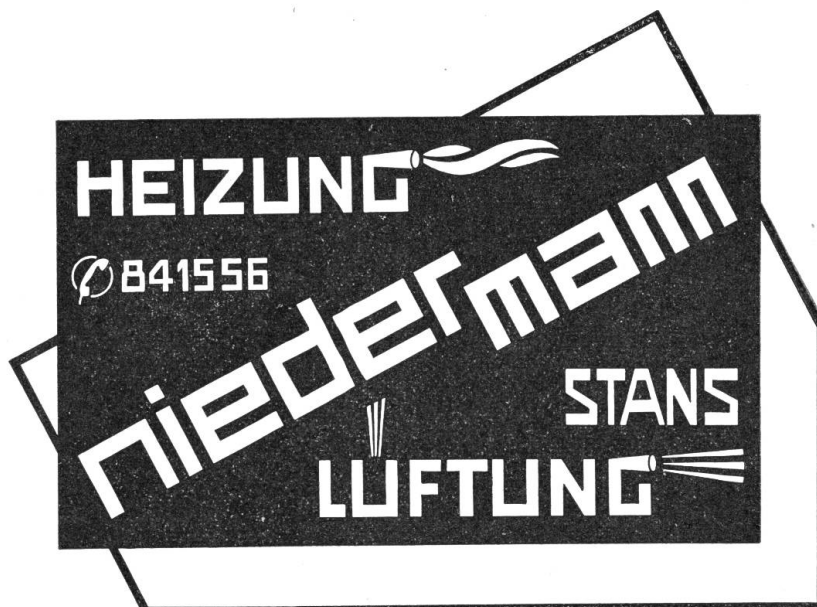
## Xaver Stöckli Söhne Malergeschäft Stans

Telefon 84 16 35

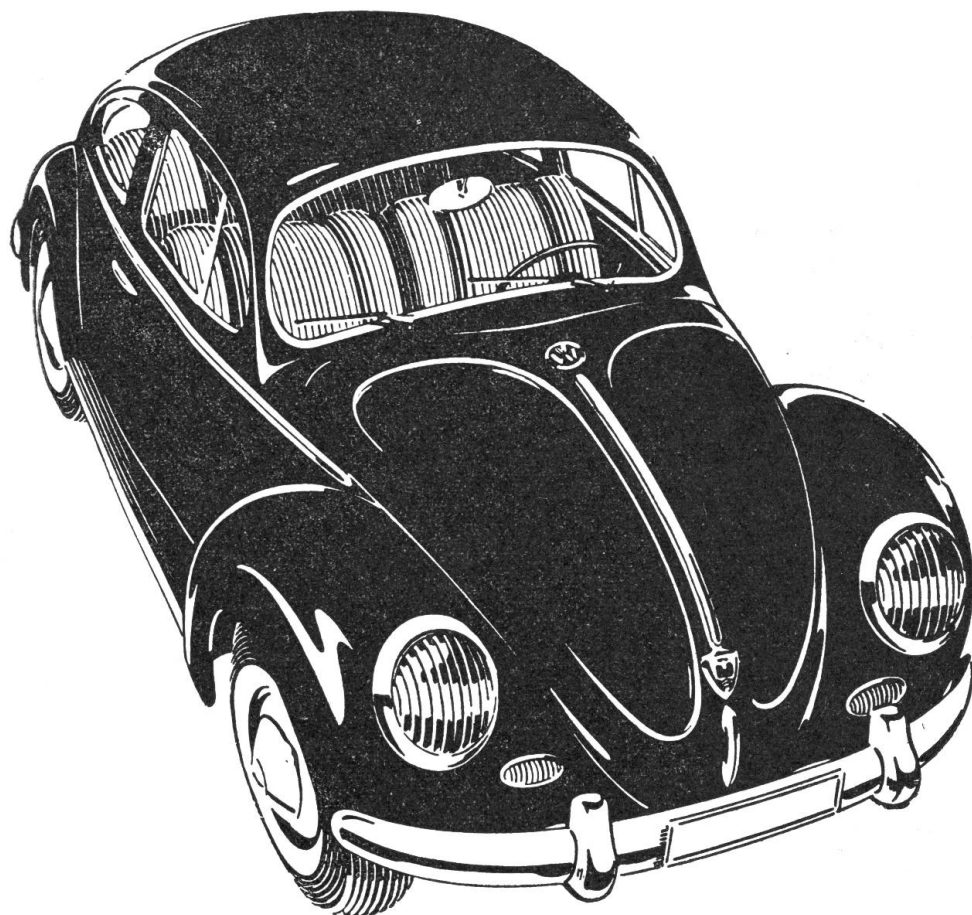
empfiehlt sich für

### Maler- und Vergolderarbeiten

Restauration von Bildern und Statuen







# **Fritz Niederberger Winkelried-Garage Stans**

Telefon 84 13 13

Offizielle Kantonsvertretung:

VW 1200 — VW 1500 — Plymouth — Porsche — Dodge — Chrysler  
Verlangen Sie unverbindliche Vorführung

Ausführung von:

sämtlichen Reparaturarbeiten aller Marken, Servicearbeiten,  
Abschleppdienst



**von Holzen-Möbel**

Ennetmooserstr. **STANS** Tel. 041 842348

Hier können Sie vertrauensvoll Ihre sämtlichen Wohnungsausstattungen einkaufen.

Mit höflicher Empfehlung

# Josef Businger Malergeschäft Stans

Büntistraße / Telefon 84 21 05

empfiehlt sich für Maler- und Tapeziererarbeiten

Der Winter fährt auf

## Lambretta

Sicher und zuverlässig bei jedem Wetter  
und auf jeder Straße  
Unschlagbar am Berg, rassig in der Ebene

**Garage Gabriel** **Beckenried**

Telefon 84 52 62



## H. Stöckli-Zwyssig

Tuchwaren — Engelbergstraße

Leintuchstoffe — Damast — Bazin  
Küchentücher — Frottiertücher  
Damenstoffe — Unterwäsche

Wir beraten Sie vorteilhaft und preiswert

## Xaver Theiler Stans

Schreinerei und Reparatur-Glaserei

Telefon 84 23 18

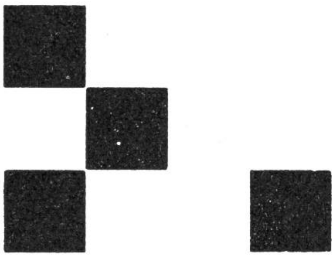
empfiehlt sich für alle einschlägigen Arbeiten



**Malergeschäft**

# VOKINGER

**Stans  
84 12 19  
enttäuscht nie**



**Adalbert Rossi Stans**

Telefon 84 11 08

**Spezialgeschäft  
für Boden- und  
Wandplattenbeläge**

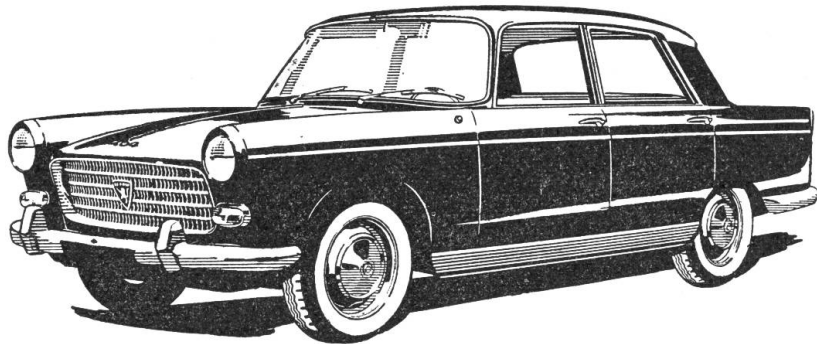
Keramische Beläge, Mosaikarbeiten und Treppenbeläge aus Marmorsplitterplatten

**Peugeot**

offizielle Vertretung  
Service- und  
Reparaturwerkstätte

**Garage Gabriel  
Beckenried**

Telefon 84 52 62



# Ineichen

**Max Ineichen Stans  
Bau- und  
Möbelschreinerei**

empfiehlt sich für fachgemäße  
und sorgfältige Ausführung  
sämtlicher Arbeiten  
speziell KÜCHENEINRICHTUNGEN

Buochserstraße 22    Telefon 84 12 61

## Hans Achermann Uhrmacher Stans

Uhren Bijouterie Bestecke  
Trauringe  
Sorgfältige Bedienung  
Eigene Reparaturwerkstätte  
Telefon 84 24 37  
Stansstaderstraße 8

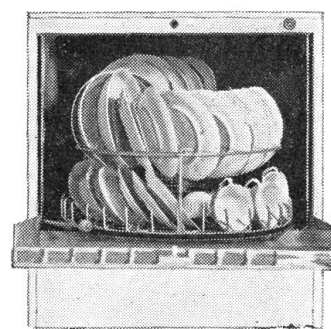


Waschautomaten  
Abwaschmaschinen  
Staubsauger, Blocher  
Mixer usw.

Beratung, Verkauf und Reparaturen

F. Walther, Elektrowerk  
Hergiswil NW, Brisenweg  
Telefon 75 18 80

Offiz. **AEG** -Service



## Josef Scheuber Stans Malergeschäft

Bau- und Möbeldmalerei  
Schriften, Dekorationen  
Tapezierer-Arbeiten  
Antik-Renovationen  
Heraldische Arbeiten

Sorgfältige Ausführung  
bei günstiger Berechnung

Telefon 84 11 96

## Clemens Christen

## Bauunternehmung Stans

Telefon 84 15 54

## **COIFFURE BERNHARD FENK PARFUMERIE**

Eidg. dipl. Damencoiffeur

**Hergiswil am See** beim Hotel Belvédère, Tel. 75 17 75

Hergiswil-Matt Gesch. Haus Obermatt, Tel. 75 10 45

Depots: **DANY BERNHARD, JAKUES FATH-** 4711

## **Cafe-Conditorei BRUGGER, Luzern**

► gut und preiswert

am Reußsteg



Marken-Uhren

Eterna, Certina, Silvana

Bijouterie und Bestecke

### **A. Schönbächler**

**Hergiswil am See**

Telefon 75 13 29



## **Garage-Kipptore Schmiede, Bauschlosserarbeiten Anhänger, Pneuwagen**

**J. Achermann + Söhne**

**mech. Schmiede, Holzbearbeitung**

**Buochs Tel. 84 56 26**

## **Restaurant und Metzgerei zum Schützenhaus Emmetten**

Telefon 84 53 63

gepflegte Küche — reelle Getränke

schöne Lokalitäten für Vereine und Hochzeiten

Mit höflicher Empfehlung

**Fam. Hs. Baumeler-Nigg**

## Gasthaus Rozloch bei Stansstad

Parkplätze

Neues, modernes Seerestaurant  
Lokalitäten für Hochzeiten und Anlässe  
Reichhaltige Menus — Fischspezialitäten  
Direkt am Alpnersee — Vollautomatische Kegelbahn  
St. Schnyder, Küchenchef, Telefon 84 22 62

## Volksmagazin Buochs

die gute Bezugsquelle für Qualitätsware

Außerdorf  
Telefon 84 57 36

## Endefinken mit Filzsohlen

Seit Generationen bewährt als bestes Mittel gegen kalte Füße

Flury-Martinelli, Dorfplatz 10, Stans  
Telefon 84 14 94



## Auto-Reisen Robert Gut-Murer, Stans

Telefon 84 11 81

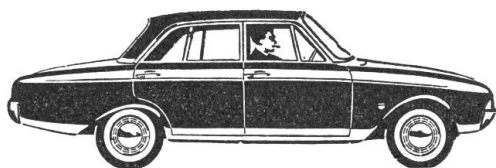
## Kreiselheuer



Eine Sensation unter den Heumaschinen  
Einmalig in Konstruktion und Leistung  
Der neue Weg zur rationellen Heuernte

Verlangen Sie Prospekte und Auskunft bei

**Th. Sigrist-Scheuber**  
**mech. Werkstätte, Stans**



## Garage Gabriel Beckenried

Telefon 84 52 62

Offizielle Vertretung. Wir empfehlen Ihnen  
unsere neue und auf das modernste einge-  
richtete Service- und Reparatur-Werkstätte

**Werkzeuge**  
**Eisenwaren**  
**Haushaltartikel**

## **z. Schwanen**

**Fam. Käslin-Waser**  
**Beckenried**

Telefon 84 54 93

## Markt-Verzeichnis für das Jahr 1964

**Erklärung der Abkürzungen:** W = Warenmarkt, V = Vieh-, Pf = Pferde-, S = Schweine-, Schfe = Schaf-, Klbr = Kälber-, gr. V = Hauptviehmarkt, Vg = Viehausstellung und Viehmarkt, Klv = Kleinvieh-, KlvS = Kleinvieh-, speziell Schweinemarkt.

### Kanton Nidwalden:

Stans: WV 15. April, 11. November  
in Wil: VKlv 9. Oktober

### Kanton Obwalden:

Engelberg: V 5. Oktober  
Kerns: WV 2. Dezember  
Sarnen: V 12. Februar, 21. April, 30. September. — WV 13. Mai, 21. Oktober, 18. November.

### Kanton Uri:

Altdorf: VKlv 28. Januar, 10. März, 28. April, 19. Mai, 24. September, 14. (13.) Oktober, 4. (3.) und 24. November, 15. Dezember. — W 30. Januar, 12. März, 30. April, 21. Mai, 15. Oktober, 5. und 26. November, 17. Dezember. An den zwischen Klammern gesetzten Daten finden Vormärkte statt.  
Amsteg: WVKlv 6. Oktober  
Andermatt: WV 10. Juni. — V 27. August und 15. September.  
Erstfeld: WVKlvM 1. April, 28. Oktober  
Göschenen: V 26. September  
Seedorf: SchafeV 1. Oktober  
Wassen: WV 26. Mai. — V 20. Oktober.

### Kanton Schwyz:

Arth: WVKlv 26. Oktober. — Kilbi (Schaubuden) 25. und 26. Oktober.  
Einsiedeln: WV 31. August, 5. Oktober, 9. November. — W 1. September. — V 3. Februar, 23. März, 27. April, 7. Dezember. — Viehausstellung und V 22. September. — Klv Jeden Samstag.  
Goldau: WVKlvM 14. September, 12. November, W (Schaubuden) 6. und 7. September.  
Muotathal: VgWVKlv 24. September (auch Viehschau). — WVKlv 22. Oktober. — Schafe 26. August (im Bisisthal).  
Rothenturm: WV 21. September. — V 27. Oktober.  
Sattel: VKlvM 2. April. — WVKlvM 20. Oktober.

Schwyz: WV 27. Januar, 16. März, 4. Mai, 12. Oktober (Kleinviehausstellung, Schafmarkt und Kilbimarkt) 16. November. — V 13. April, 7. September, 14. Dezember. — Vg mit V 28. September. — W 30. November. Kantonaler Zuchtstiermarkt 21. Oktober.

### Kanton Luzern:

Entlebuch: WVKlv 6. Mai, 28. Oktober. — Klv 27. Januar, 24. Februar, 23. März, 27. April, 25. Mai, 22. Juni, 27. Juli, 24. August, 28. September, 26. Oktober, 23. November.  
Escholz matt: WVKlvS 11. Mai, 21. September, 19. Oktober. — WKlbrS 20. Januar, 17. Februar, 16. März, 20. April, 18. Mai, 15. Juni, 20. Juli, 17. August, 16. November, 21. Dezember. — Klbr Jeden Montag.  
Luzern: Messe (W) 5.—17. Oktober (Sonntag geschlossen) Schaubuden 3.—18. Oktober (Sonntag offen). — Pelzfellmarkt 4. Februar. VKlvS Jeden Dienstag, wenn Feiertag am Mittwoch.  
Schüpfheim: WVKlv 25. März, 1. Oktober, 11. November. — Klv 6. Januar, 3. Februar, 2. März, 6. April, 4. Mai, 1. Juni, 6. Juli, 3. August, 7. September, 5. Oktober, 2. November, 7. Dezember. — Klv und Klbr jeden Montag.

### Kanton Zug:

Baar: WSchaubuden 15. und 16. November.  
Cham: WM 25. November. — W 26. November.  
Unterägeri: W 6. September. — WM 7. September.  
Zug: WSchaubuden 5. Oktober. — W 1. Dezember. — Zuchtstiermärkte des Schweiz. Braunviehzuchtverbandes I. Markt 9. und 10. September, II. Markt 16. September.

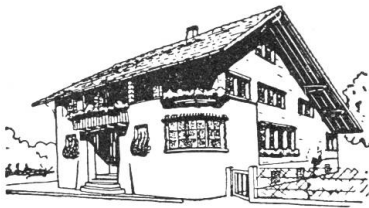
### Kanton Bern:

Meiringen: WVKlvM 14. April, 20. Mai, 23. September, 16. November. — WKlvM 9. und 28. Oktober. — grV 8. und 27. Oktober. — WKlv 9. Januar, 6. Februar, 5. März, 2. April, 14. Mai, 4. Juni, 3. Dezember.

Das Vertrauenshaus für

**Pelze**  
M. ODERMATT-LANGENSTEIN'S SÖHNE, STANS

Tel. 84 12 05



Wir danken Ihnen für Ihr Zutrauen und empfehlen uns für

## Kolonialwaren Touristenproviant prima Weine

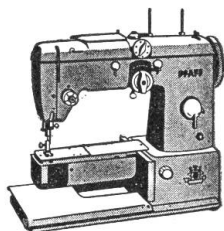
**Fam. Josef Odermatt-Odermatt**  
**Stans-Oberdorf** Telefon 84 14 16

Suchen Sie preiswerte Tischweine  
oder auserlesene Spitzenweine?  
Beides finden Sie in der

## Weinhandlung L. Zelger Stans

Telefon 84 12 10

(Verlangen Sie die neue Preisliste!)  
(Detailverkauf in der Drogerie Zelger)



### Pfaff Keller

Marken mit den uner-  
reichten Vorteilen  
Alles für die Nähma-  
schine



### Schallplatten

in größter Auswahl  
Plattenspieler  
Mundharmonikas  
Blockflöten  
Gitarren



### Velo-Solex

nur Fr. 398.—  
Cilo ab Fr. 495.—  
Caravelle mit 2-Gang  
Sachs.  
Velos in größter Auswahl

Großes Ersatz- und Zubehör-Lager  
Besteingerichtete mechanische Reparaturwerkstatt

## E. Amberg Mechaniker Stans

Nähmaschinen - Velos - Musikhaus - Telefon 84 11 14





## Ihr Geld

ist bei uns in guter Hand, wird vorteilhaft verzinst und vorsichtig verwaltet. Wichtig ist aber auch, daß wir diese Mittel zu günstigen Bedingungen wieder ausleihen und dadurch unsere Wirtschaft befruchten.

Mit höflicher Empfehlung

## Ersparniskasse Nidwalden Stans

mit Filiale in Hergiswil

# Walter Lussi Zimmermeister Stans

Telefon 84 11 43

## Zimmerarbeiten

jeder Art für Neu-, Um- und Aufbauten  
Riemenböden, Fastäfer

## Treppenbauarbeiten

für einfache und komplizierte Verhältnisse



# Nidwaldner Kantonalbank

Gegründet 1879 Staatsgarantie

**V**iele Tausende haben uns je und je  
die **E**rsparnisse, Früchte der Arbeit, anvertraut.  
Mit **R**at und Tat haben wir ebenso  
vielen **T**ausenden die benötigten Kredite  
verschafft. **R**ückhalt bieten die Reserven,  
die Staatsgarantie, **A**usbildung und Erfahrung  
des Personals. **U**nentwegt arbeiten  
wir weiter. Unser **E**rfolg gründet auf  
dem Vertrauen des **N**idwaldner Volkes  
und weiterer Kreise.

Machen auch Sie von unsern Diensten Gebrauch!

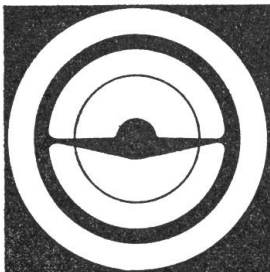
<b>Hauptsitz Stans</b>	Postcheck-Konto VII 14
<b>Filiale Hergiswil</b>	Postcheck-Konto VII 13993
<b>Agenturen</b>	in Beckenried, Buochs, Ennetbürgen und Wolfenschiessen

# Hoch-und Tiefbau Baumaterialien



## Pius Christen Stans

Telefon 84 11 70



# Fahrschule

aller Kategorien

Schnell fördernder Unterricht nach  
neuester Methode

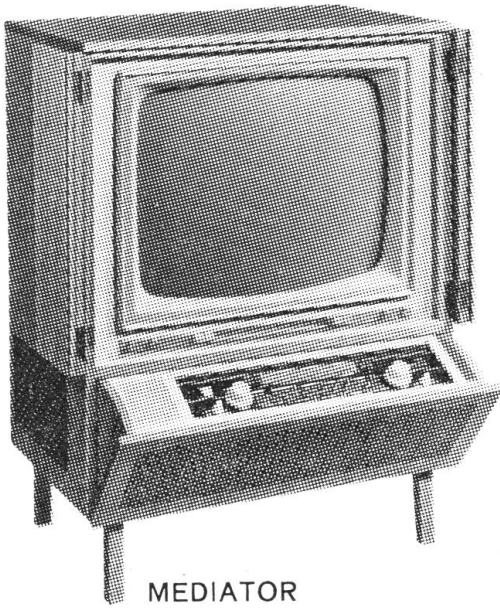
Schulwagen: Volkswagen, Opel, Fiat 1500

Eigenes, besteingerichtetes Theorielokal  
mit Verkehrstisch, Lichtbilder und Film

Beste Referenzen und mehrjährige Erfahrung  
Autovermietung

# ELNTER

staatl. geprüfter Fahrlehrer Telefon 84 23 31



MEDIATOR

**Raumsparende Luxus-Kombination**  
**Fernsehempfänger:** 59 cm Bildröhre,  
Vollautomatik.  
Radio: MW, KW, LW, UKW  
Grammo: 4-Touren, Diamantnadel  
Preis: Fr. 2350.—

**Sie verlangen 100-prozentige Sicherheit!**  
**Wir bieten 100-prozentigen Kundendienst!**

Deshalb kommen auch Sie immer wieder zu uns. Ob zum Kauf eines neuen Apparates oder für Reparaturen und Kleinigkeiten, Sie werden immer gleich gut beraten und bedient.

RADIO TELEVISION

**büchel  
binkert**

STANS, Telefon 84 14 28  
ENNETBURGEN, Tel. 84 59 55

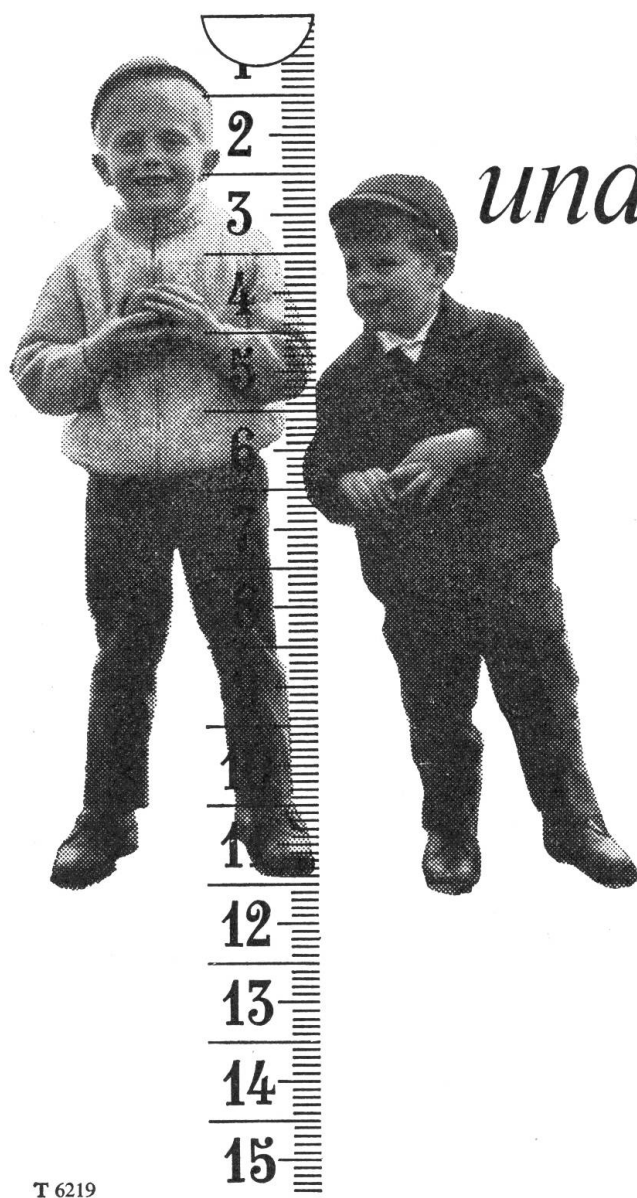
## Handelsgärtnerei Gartengestaltung



Stans Tel. 84 12 85

Filiale Ennetbürgen Tel. 84 56 14

Topfpflanzen  
Schnittblumen  
Binderei  
  
Neuanlagen  
Steinarbeiten  
Gartenumänderungen  
Gartenunterhalt  
  
Grabanpflanzungen  
Grabunterhalt  
  
Fleurop-Mitglied

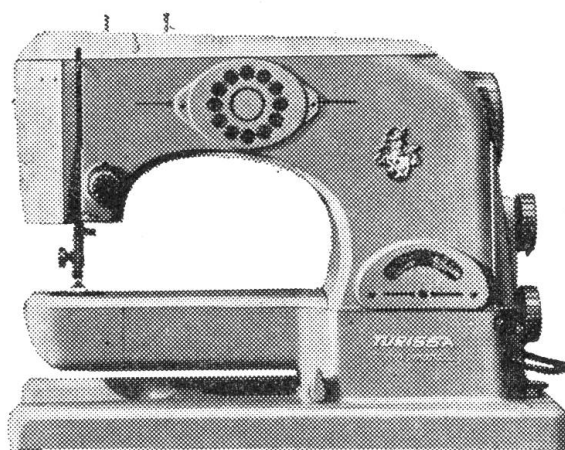


T 6219

# *Kinder und Kosten wachsen*

## *die fleissige Helferin*

TURISSA macht alle Näharbeiten spielend leicht, schnell, einfach und sicher dank der patentierten Wählautomatic, dem klemmfreien Antiblocschiffchen und den vielen, vielen weiteren Vorteilen.



Selbstverständlich sind alle TURISSA-Modelle SIH- und SEV-geprüft, UKW-entstört, mit 5 Jahren Garantie und Gratis-Nähunterricht. Spitzenprodukte schweizerischer Qualitätsarbeit.

# **TURISSA**

Kantonsvertretung:

**G. Kaiser**  
Stans   
Stansstadterstr. 15  
Telephon 84 12 12

## Post-Tarife Schweiz

<b>Briefe, Briefpapiere</b>	<b>Rp.</b>	dazu für je weitere 10 Fr. oder Bruchteil	<b>Rp.</b>
a. bis 250 g (im Umkreis von 10 km - 10Rp.)	20	bis 100 Fr.	10
b. über 250 bis 1000 g ganze Schweiz	30	dazu für je weitere 100 Fr. oder Bruchteil	
<b>Postkarten: einfache</b>	10	bis 1000 Fr.	20
doppelte (mit Antwort)	20	über 1000.— bis 2000.—	300
<b>Drucksachen:</b>		<b>Einzugsaufträge:</b> Taxe der eingeschriebenen	
a. gewöhnliche (adressierte) bis 50 g	5	Briefe, dazu eine vom Absender zu ent-	
über 50—250 g	10	richtende Einzugstaxe von	20
über 250—500 g	15	Uebergabe an Betreibung und Protest	20
über 500—1000 g	25	<b>Postanweisungen</b> (Höchstbetrag 10,000 Fr.):	
b. ohne Adresse:		bis 20 Fr.	20
bis 50 g (im Höchstmaß 18×25)	3	über 20 bis 100 Fr.	30
über 50—100 g (im Höchstmaß 21×29,7)	5	dazu für je weitere 100 Fr. (bis 500 Fr.)	10
c. zur Ansicht (zusammen für den Hin- und		dazu für je weitere 500 Fr.	
Rückweg): bis 50 g	8	oder Bruchteil davon	10
über 50—250 g	15	<b>Eilzustellung</b> (Expressen), nebst ordentlicher	
über 250—500 g	20	Beförderungstaxe:	
500—1000 g	30	1. von Sendungen bis 1 kg. Post- und Zah-	
<b>Blindenschriften:</b> gratis (Höchstgewicht 7 kg)		lungsanweisungen mit den Beträgen:	
<b>Warenmuster:</b>		a. im Umkreis von 1½ km oder im ge-	
a. gewöhnliche (adressierte) bis 250 g	10	schlossenen Dorfgebiet	80
über 250—500 g	20	b. für jeden weitem ½ km mehr	40
b. ohne Adresse bis 50 g	5	2. von Sendungen über 1 kg:	
über 50 g: wie unter a hievor		a. im Umkreis von 1½ km usw.	100
<b>Einschreibung</b> für alle Sendungen hievor	20	b. für jeden weitem ½ km mehr	50
<b>Pakete</b> (Stücksendungen):		<b>Telephon-Gesprächstaxen:</b>	
a. bis 250 g	30	im Ortsverkehr für jedes Gespräch	10
b. über 250 g bis 1 kg	40	Ferngespräch zur Tageszeit für je 3 Minuten	
c. über 1 bis 2½ kg	60	oder Bruchteil:	
d. über 2½ bis 5 kg	90	bei Entfernungen	
e. über 5 bis 7½ kg	120	bis ca. 10 km	20
f. über 7½ bis 10 kg	150	von ca. 10— 20 km	30
g. über 10 bis 15 kg	200	von ca. 20— 50 km	50
h. über 15 bis 50 kg je nach der Entfernung.		von ca. 50—100 km	70
Auskunft am Postschalter.		über 100 km	100
<b>Wertsendungen</b> (Wertangabe unbeschränkt)		Zuschlag für jede Gesprächseinheit bei Be-	
nebst vorstehender Stücktaxe:		nützung einer öffentlichen Sprechstation:	
a. für Wertangaben bis 300 Fr.	20	im Ortsverkehr und bis auf 10 km per	
b. für Wertangaben über 300 bis 500 Fr.	30	3 Minuten	10
dazu für jede weitere 500 Fr. oder Bruchteil	10	im übrigen Verkehr	20
<b>Nachnahmen</b> (Gebühr nebst ordentlicher Be-		<b>Telegramm-Taxen:</b>	
förderungstaxe): für Beträge bis 5 Fr.	15	Bis 15 Worte	125
für Beträge über 5 bis 20 Fr.	20	jedes weitere Wort	5

## Post-Tarife Ausland

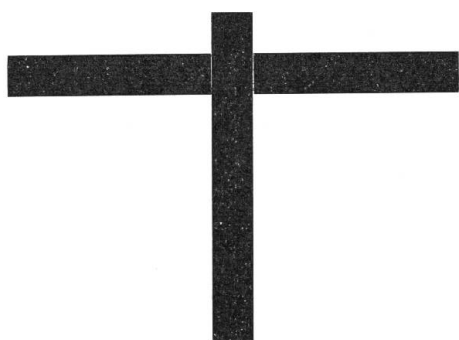
<b>Briefe, bis 20 g</b>	50	<b>Einschreibung</b> aller vorgenannten Sendungen	
für je weitere 20 g	30	(einschließlich Empfangsschein)	50
<b>Postkarten, einfache</b>	30	<b>Wertbriefe, gewöhnliche</b> Brieftaxe, dazu	
doppelte mit bezahlter Antwort	60	Einschreibtaxe	50
<b>Geschäftspapiere, für je 50 g</b>	10	Werttaxe für je 300 Fr.	60
Mindesttaxe	50	<b>Antwortscheine, Verkauf durch die Poststellen,</b>	
<b>Drucksachen, für je 50 g</b>	10	das Stück	60
<b>Blindenschriften, bis 7 kg unentgeltlich</b>		der Umtausch ausländischer erfolgt durch	
<b>Warenmuster, für je 50 g</b>	10	die Poststellen gegen Frankomarken im	
Mindesttaxe	20	Werte von 50 Rp. Umtauschfrist unbe-	
<b>Päckchen, für je 50 g</b>	20	schränkt.	
Mindesttaxe	100	<b>Eilzustellung</b> (vom Absender zu entrichten):	
		a. für Briefpostsendungen	80
		b. für Pakete	110

## Nidwaldner Werktagstrachten

für Frauen, Töchter und  
Mädchen von

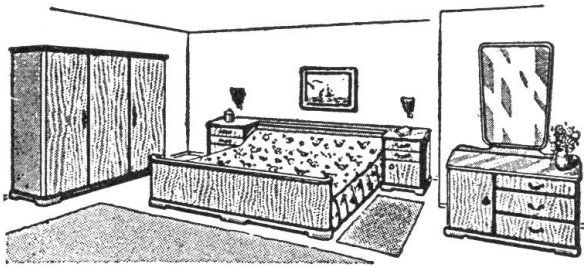
***E. Acherermann***  
**MODEHAUS, Stans**

## Kruzifixe



mit geschnitztem Holzkorpus von verschiedenen bekannten Bildhauern, oder Korpus aus Metall oder Hartguß in reicher Auswahl. Besuchen Sie bitte ganz unverbindlich unsere ständige Ausstellung. Stets großes Lager in gerahmten religiösen Bildern, Statuen, Gebetbüchern und Rosenkränzen sowie Weihwasserkesseln.

Franz von Matt Papeterie, Devotionalien Stans



**Schlafzimmer  
Wohnzimmer  
Komplette Aussteuern**

**Felix Odermatt**

Stans

Telefon 84 13 87

Polstermöbel  
Vorhänge  
aus eigener  
Werkstatt



Licht Kraft

Telefon

**Odermatt & Knüsel AG Stans**

Telefon 84 15 48

Prompter Reparaturservice für sämtliche Apparate und Maschinen



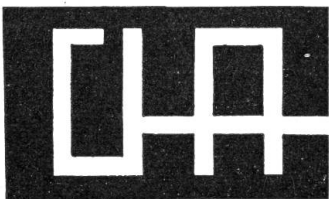


## ROMAN LUSSI / STANS BILDHAUER- UND GRABSTEINGESCHÄFT

Turmatt 5 / Telefon (041) 84 15 42

Steinarbeiten in allen Natursteinarten / Renovationen

### Alfred Christen



Bau- und  
Möbelschreinerei  
Ladenbau

Telefon (041) 84 12 22

### Stans

empfiehlt sich für  
neuezeitliche Ladeneinrichtungen  
Lieferungen von Möbeln aller Art  
Innenausbau  
Kunstharzküchen  
Seriöse Beratung  
Mäßige Preise





**Herren-KNIRPSE — Damen-KNIRPSE**  
**Auto-KNIRPSE** — KNIRPSE für Groß  
 und Klein haben wir am Lager.

Schirme	ab Fr. 9.50
Taschenschirme	ab Fr. 25.50
Original-KNIRPS	ab Fr. 39.50

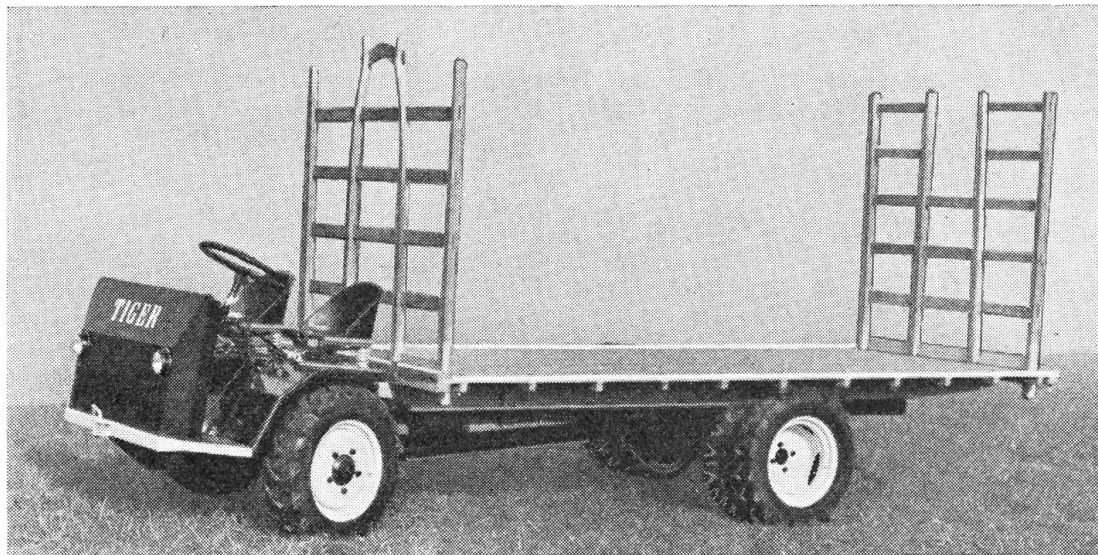
Ueberziehen von Taschenschirmen  
 innert 2 Tagen

**Herrenhüte, Mützen, Krawatten, Sok-  
 ken, Strümpfe, Handschuhe, Leder-  
 waren, Portemonnaies, Brautschleier**

Fehlen Ihnen nach Ladenschluß  
**Strümpfe** oder **Tabakwaren**, hilft Ih-  
 nen unser **Automat** in der Passage aus  
 der Verlegenheit. Machen Sie bitte  
 die Probe.

***Rosel Doller***

Telefon (041) 84 16 86  
 Stans, Engelbergstraße 2

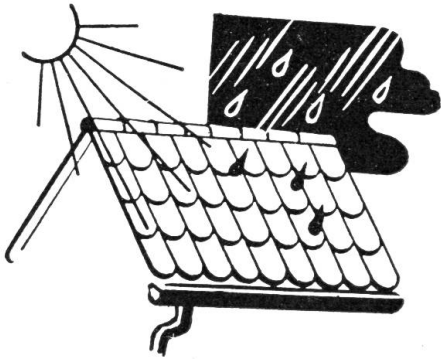


### **TIGER-TRAC**

**DAS** geländegängige landwirtschaftliche Fahrzeug mit den besonderen  
 technischen Vorzügen

**Odermatt + Zimmermann Motorwagenbau Buochs**

Telefon 84 55 44



## Bau-Spenglerei

Fachgerechte Ausführung  
sämtlicher Spenglerarbeiten  
Flachbedachungen  
Blitzschutzanlagen  
Verkauf von Ofenrohr-Artikeln



Stans  
Telefon 84 20 36



## Schreinerei A. von Holzen, Stans

Ennetmooserstraße 8 — Telefon 84 23 48



**Robi Odermatt**  
**Bildhauer Stans**

Grabmale / Kruzifixe / Portrait / Statuen  
Anfertigung auf Bestellung  
in Zement, Holz- Stein und Kunststein  
Spielgasse 4, Telefon 84 17 14, Privat 84 17 26

**Heizöl Dieselöl Benzin**  
**Holz und Kohlen**

**Josef Gut**

**Stans**

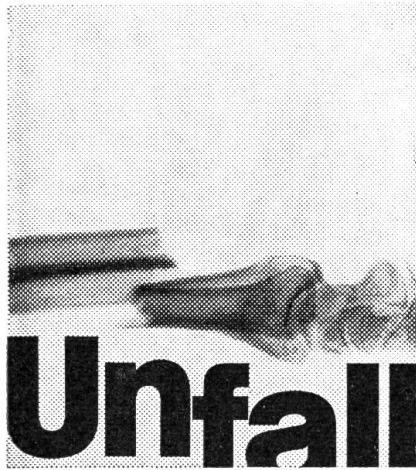


**Stansstad**  
**Buochs**

Engelbergstraße 40  
Tel. 84 13 75

Kehrsitenstraße  
Depot: Oskar Christen

Ennetbürgerstraße  
Depot: Franz Scheuber



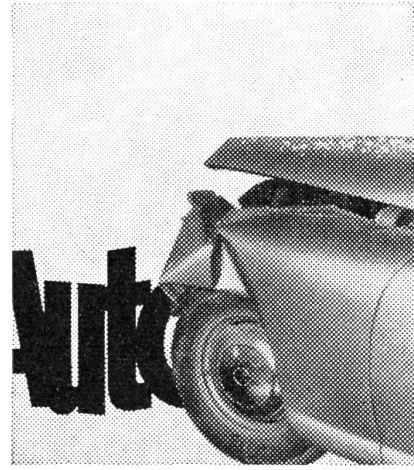
Für diesen Fall — die

**Neuenburger Versicherungen**



Für diesen Fall — die

**Neuenburger Versicherungen**



Für diesen Fall — die

**Neuenburger Versicherungen**



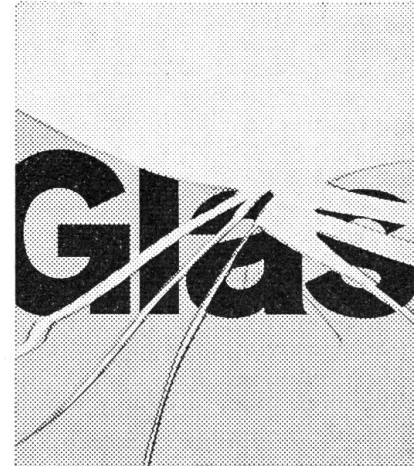
Für diesen Fall — die

**Neuenburger Versicherungen**



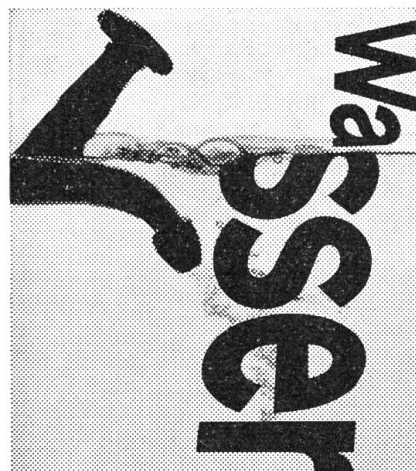
Für diesen Fall — die

**Neuenburger Versicherungen**



Für diesen Fall — die

**Neuenburger Versicherungen**



Für diesen Fall — die

**Neuenburger Versicherungen**

**Generalagentur Stans  
Dönni + Bättig**

**Telefon 84 21 04**

**Bruno Burch, Inspektor, Sarnen  
Telefon 85 24 85**



## Behörden

### Bundesrat:

Ludwig von Moos, Justiz- und Polizeidepartement (Bundespräsident)	Sachseln	1910
Prof. Dr. Hanspeter Tschudi, Departement des Innern (Vizepräsident)	Basel	1913
Dr. h. c. Hans Schaffner, Volkswirtschaftsdepartement	Gränichen	1908
Roger Bonvin, Finanz- und Zolldepartement	Sitten	1907
Prof. Dr. Traugott Wahlen, Politisches Departement	Trimstein	1899
Paul Chaudet, Militärdepartement	Corsier	1904
Dr. Willy Spühler, Post- und Eisenbahndepartement	Zürich	1902

### NIDWALDEN

**Nationalrat:** Dr. J. Odermatt, Buochs. — **Ständerat:** Werner Christen, Wolfenschießen

#### Regierungsrat: (Amtsperiode 1962—66)

Remigi Blättler, Landammann 1963/64, Militärdepartement	Hergiswil	1899
Dr. med. vet. Alfred Gräni, Landesstatthalter 1963/64	Stans	1907
Chief des Gemeindedepartements und Fabrikwesens		
Werner Blättler, Landwirtschafts- und Forstdepartement	Wolfenschießen	1905
Josef Frank, Armen- und Vormundschaftsdepartement	Ennetbürgen	1903
August Albrecht, Baudepartement	Buochs	1907
Walter Vokinger, Steuerdepartement	Stans	1906
Adolf von Matt, Finanzdepartement	Stans	1909
Norbert Zumbühl, Erziehungsdepartement	Wolfenschießen	1919
Dr. iur. Eduard Amstad, Justiz- und Polizeidepartement	Beckenried	1922

**Obergericht:** Dr. Josef Gander, Stans (Präsident), Justin Agner, Ennetbürgen, Otto Blaettler, Stans, Ernst Rengger, Stans, Alois Zumbühl, Wolfenschießen, Paul Niederberger, Oberdorf, Dr. Adolf Sigg, Hergiswil, Oskar Amstad, Beckenried, Josef Amstutz, Obbürgen.

**Kantonsgericht:** Lic. iur. Paul Amstad, Beckenried (Präsident), Eduard Müller, Hergiswil, Remigi Christen, Wolfenschießen, Alois Mathis, Ennetbürgen, Alfred Odermatt, Ennetmoos, Eugen Wyß, Stans, Walter Odermatt, Obbürgen, Franz Huber, Beckenried, Hansjakob Fuchs, Buochs.

**Landrat:** Josef Wyrsh-Achermann (Präsident), Karl Niederberger, (Vizepräsident).

**Stans:** K. Durrer, E. Engelberger, J. Odermatt, G. Niederberger, G. Müller, Dr. J. Balbi, L. Oechslin, J. Zumbühl, P. Waser, P. Christen, B. Leuthold, A. Businger. **Ennetmoos:** W. Zimmermann, M. Gut, K. Filliger. **Dallenwil:** A. Odermatt, J. Niederberger-Christen, A. Kesseli. **Stansstad:** Th. Praloran, J. Hermann, W. Waser, E. Lussi, W. Durrer. **Oberdorf:** J. Wyrsh, A. Christen, A. Odermatt, A. Rohrer. **Buochs:** H. Fuchs, J. Wyrsh, W. Hauser, A. Amstad, W. Baumgartner, Th. Wyrsh, J. Bucher. **Ennetbürgen:** E. Hug, M. Odermatt, R. Achermann, J. Frank, E. Uebelhard. **Wolfenschießen:** K. Niederberger, A. Gabriel, A. Waser, F. Zumbühl. **Beckenried:** G. Murer, J. Amstad, O. Gander, A. Käslin, H. Murer. **Hergiswil:** E. Trutmann, E. Oetiker, R. Blättler, V. Guidali, H. Kaufmann, J. Hug, A. Räber, A. Durrer, A. Keiser, A. Ramseyer. **Emmetten:** A. Würsch, G. Würsch.

### OBWALDEN

**Nationalrat:** Dr. iur. H. Ming, Sarnen. — **Ständerat:** G. Odermatt, Sarnen.

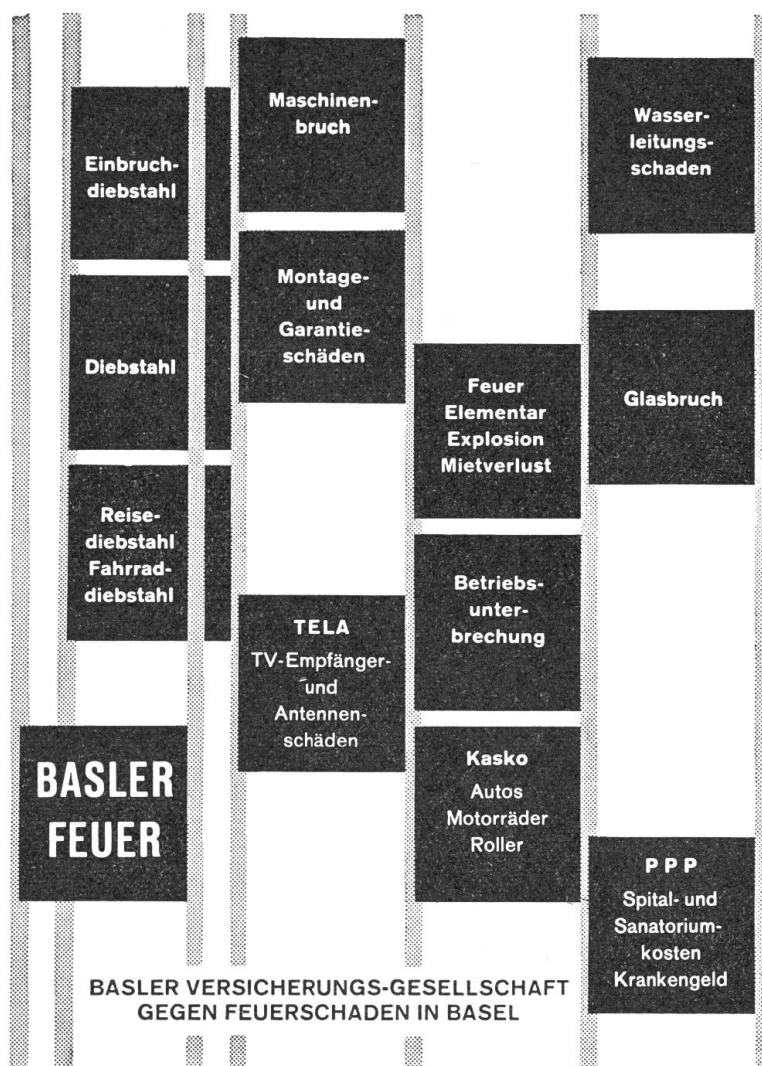
#### Regierungsrat:

Oskar Heimann, Polizeidepartement	Alpnach	1904
Hans Gasser, Baudepartement	Lungern	1902
Eduard Infanger, Militärdepartement	Engelberg	1911
Christian Dillier-Wyrsh, Finanzdepartement	Sarnen	1904
Leo von Wyl, Staatswirtschaftsdepartement	Sarnen	1903
Josef Ettlin, Departement des Vormundschafts- und Armenwesens, sowie Gemeindedepartement	Kerns	1899
Dr. Ignaz Britschgi, Justizdepartement	Sarnen	1919

**Obergericht:** Dr. iur. C. Arquint, Sachseln (Präsident), Th. Wirz, Sarnen (Vizepräsident), Dr. Karl Fäßler, Alpnach, H. Halter, Giswil, O. Imfeld, Lungern, J. Berchtold-Halter, Giswil, F. Heß, Engelberg.

**Kantonsgericht:** Dr. iur. F. Durrer, Alpnach (Präsident), A. Ettlin, Sarnen (Vizepräsident), K. Gasser, Sachseln, B. Amgarten, Lungern, P. Küchler, Kerns, H. Heuberger, Sarnen, K. Bucher, Kerns.

**Kantonsrat:** Sarnen: Aug. von Wyl, O. Durrer, J. Burch, A. von Wyl, J. Kiser, J. Dillier, W. Zumstein, H. Burch, E. Kathriner, W. Hophan, K. Röthlin. **Kerns:** Aug. Bucher, E. Blättler, A. Windlin, A. Ettlin, A. Ettlin, O. von Rotz. **Sachseln:** J. Spichtig, A. Omlin, J. Schälin, A. Rohrer, J. Rohrer. **Alpnach:** J. Bäbi, E. Lüthold, J. Blättler, A. Kiser, A. Durrer. **Giswil:** S. Berchtold, J. Halter-Enz, A. Durrer, A. Abächerli. **Lungern:** S. Imfeld, P. Imfeld, H. Gasser. **Engelberg:** H. Matter, N. Cattani, A. Amstutz, J. Langenstein.



Agenturen in allen größeren Ortschaften

Organisationsinspektor für den Kanton Unterwalden:

**Karl Langensand, Alpnach Dorf, Telefon 76 13 56**

Generalagentur für die Zentralschweiz:

**Müller & Grünvogel, Luzern, Hirschengraben 7, Telefon 2 05 65 / 3 47 75**